PRIJATIE

opravného rozpočtu Európskej Únie č. 4 na rozpočtový rok 2007 s konečnou platnosťou

(2007/525/ES, Euratom)

PREDSEDA EURÓPSKEHO PARLAMENTU,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva, a najmä na jej článok 272 ods. 7,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva pre atómovú energiu, a najmä na jej článok 177,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES, Euratom) č. 1605/2002 z 25. júna 2002 o rozpočtových pravidlách, ktoré sa vzťahujú na všeobecný rozpočet Európskych spoločenstiev [1],

so zreteľom na všeobecný rozpočet Európskej únie na rozpočtový rok 2007, ktorý bol prijatý s konečnou platnosťou 14. decembra 2006,

so zreteľom na Medziinštitucionálnu dohodu zo 17. mája 2006 medzi Európskym parlamentom, Radou a Komisiou o rozpočtovej disciplíne a riadnom finančnom hospodárení [2],

so zreteľom na predbežný návrh opravného rozpočtu Európskej únie č. 3 na rozpočtový rok 2007, ktorý predložila Komisia 13. apríla 2007,

so zreteľom na návrh opravného rozpočtu č. 4/2007, ktorý zostavila Rada 18. júna 2007,

so zreteľom na článok 69 a prílohu IV k rokovaciemu poriadku Európskeho parlamentu,

so zreteľom na uznesenie Európskeho parlamentu z 10. júla 2007,

VYHLASUJE:

Jediný článok

Postup stanovený v článku 272 Zmluvy o založení Európskeho spoločenstva a v článku 177 Zmluvy o založení Európskeho spoločenstva pre atómovú energiu je ukončený a opravný rozpočet Európskej únie č. 4 na rozpočtový rok 2007 bol prijatý s konečnou platnosťou.

V Štrasburgu 10. júla 2007.

Predseda
H.-G. PÖTTERING

---

[1] Ú. v. ES L 248, 16.9.2002, s. 1. Nariadenie zmenené a doplnené nariadením (ES, Euratom) č. 1995/2006 (Ú. v. EÚ L 390, 30.12.2006, s. 1).
[2] Ú. v. EÚ C 139, 14.6.2006, s. 1.

KONEČNÉ PRIJATIE OPRAVNÉHO ROZPOČTU EURÓPSKEJ ÚNIE č. 4 NA ROZPOČTOVÝ ROK 2007

OBSAH

Strana

VŠEOBECNÝ VÝKAZ PRÍJMOV

C. Zamestnanci 61

VÝKAZ PRÍJMOV A VÝDAVKOV PODĽA SEKCIE

Oddiel III: Komisa 62

— Výdavky 68

— Hlava 02: Podnikanie 69

— Hlava 06: Energetika a doprava 77

— Hlava 22: Rozšírenie 89

C. **ZAMESTNANCI**

Oddiel III – Komisia

Decentralizované orgány

Agentúra Európskej únie pre základné práva

Kategória a trieda	Pracovné miesta					
	2007		Opravný rozpočet		2007	
	Povolené v rámci rozpočtu Spoločenstva		Úpravy schváleného plánu pracovných miest		Upravený plán pracovných miest	
	Trvalé	Dočasné	Trvalé	Dočasné	Trvalé	Dočasné
AD 16		1		– 1		0
AD 15				1		1
AD 14						
AD 13				1		1
AD 12		5				5
AD 11		1		– 1		0
AD 10		6		5		11
AD 9		2				2
AD 8						
AD 7		5		– 2		3
AD 6						
AD 5						
Trieda AD spolu	0	20	0	3	0	23
AST 11						
AST 10		1				1
AST 9						
AST 8		3		– 2		1
AST 7		8		+ 1		9
AST 6		1				1
AST 5		5		– 4		1
AST 4		11		– 2		9
AST 3						
AST 2		1				1
AST 1						
Trieda AST spolu	0	30	0	– 7	0	23
Súčet spolu	**0**	**50**	**0**	**– 4**	**0**	**46**
Počet pracovníkov spolu	**50**		**– 4**		**46**	

Eurojust

Kategória a trieda	Pracovné miesta					
	2007		Opravný rozpočet		2007	
	Povolené v rámci rozpočtu Spoločenstva		Úpravy schváleného plánu pracovných miest		Upravený plán pracovných miest	
	Trvalé	Dočasné	Trvalé	Dočasné	Trvalé	Dočasné
AD 16						
AD 15		1		—		1
AD 14						
AD 13						
AD 12						
AD 11		2		—		2
AD 10		1		– 1		
AD 9		4		—		4
AD 8		3		+ 1		4
AD 7		11		—		11
AD 6		6		– 2		4
AD 5		9		+ 3		12
Trieda AD spolu		37		+ 1		38
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8		1		—		1
AST 7		1		—		1
AST 6		1		– 1		
AST 5		2		—		2
AST 4		19		– 2		17
AST 3		37		—		37
AST 2		23		+ 3		26
AST 1		23		+ 2		25
Trieda AST spolu		107		+ 2		109
Súčet spolu		**144**		**+ 3**		**147**
Počet pracovníkov spolu	**144**		**+ 3**		**147**	

Európska agentúra pre riadenie operačnej spolupráce na vonkajších hraniciach

Kategória a trieda	Pracovné miesta					
	2007		Opravný rozpočet		2007	
	Povolené v rámci rozpočtu Spoločenstva		Úpravy schváleného plánu pracovných miest		Upravený plán pracovných miest	
	Trvalé	Dočasné	Trvalé	Dočasné	Trvalé	Dočasné
AD 16						
AD 15						
AD 14		1				1
AD 13		1				1
AD 12		6				6
AD 11		7				7
AD 10		5		2		7
AD 9		1				1
AD 8		2				2
AD 7						
AD 6						
AD 5						
Trieda AD spolu	0	23	0	2	0	25
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8		4		1		5
AST 7		2		2		4
AST 6		2		1		3
AST 5		2		6		8
AST 4				2		2
AST 3		1		1		2
AST 2						
AST 1						
Trieda AST spolu	0	11	0	13	0	24
Súčet	**0**	**34**	**0**	**15**	**0**	**49**
Počet pracovníkov spolu	**34**		**15**		**49**	

Výkonné agentúry [článok 12 ods. 1 nariadenia Rady (ES) č. 58/2003]

Výkonná agentúra pre konkurencieschopnosť a inovácie

Kategória a trieda	Pracovné miesta					
	2007		Opravný rozpočet		2007	
	Povolené v rámci rozpočtu Spoločenstva		Úpravy schváleného plánu pracovných miest		Upravený plán pracovných miest	
	Trvalé	Dočasné	Trvalé	Dočasné	Trvalé	Dočasné
AD 16						
AD 15				—		
AD 14		1				1
AD 13						
AD 12		2		– 2		
AD 11		1		+ 2		3
AD 10		3		+ 4		7
AD 9						
AD 8		3				3
AD 7		3		+ 7		10
AD 6						
AD 5		2		+ 5		7
Trieda AD spolu		15		+ 16		31
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8				—		
AST 7		2		—		2
AST 6						
AST 5				—		
AST 4		1				1
AST 3		1		– 1		
AST 2				+ 1		1
AST 1						
Trieda AST spolu		4				4
Súčet spolu		**19**		**+ 16**		**35**
Počet pracovníkov spolu	**19**		**+ 16**		**35**	

Výkonná agentúra pre vzdelávanie, audiovizuálnu oblasť a kultúru

Kategória a trieda	Pracovné miesta					
	2007		Opravný rozpočet		2007	
	Povolené v rámci rozpočtu Spoločenstva		Úpravy schváleného plánu pracovných miest		Upravený plán pracovných miest	
	Trvalé	Dočasné	Trvalé	Dočasné	Trvalé	Dočasné
AD 16						
AD 15						
AD 14		1				1
AD 13		4		– 4		
AD 12		9		– 4		5
AD 11		21		– 14		7
AD 10		8		– 7		1
AD 9		3		+ 16		19
AD 8		6		+ 5		11
AD 7				+ 4		4
AD 6				+ 1		1
AD 5				+ 6		6
Trieda AD spolu		52		+ 3		55
AST 11						
AST 10		5		– 2		3
AST 9						
AST 8		9		– 9		
AST 7		9		– 7		2
AST 6		5		– 1		4
AST 5				+ 4		4
AST 4				+ 4		4
AST 3				+ 11		11
AST 2						
AST 1						
Trieda AST spolu		28				28
Súčet spolu		**80**		**+ 3**		**83**
Počet pracovníkov spolu	**80**		**+ 3**		**83**	

ODDIEL III

KOMISIA

KOMISIA

VÝDAVKY

Hlava	Položka	Rozpočtové prostriedky 2007		Opravný rozpočet č. 4		Nová suma	
		Záväzky	Platby	Záväzky	Platby	Záväzky	Platby
01	HOSPODÁRSKE A FINANČNÉ VECI	469 708 312	484 538 812			469 708 312	484 538 812
02	PODNIKANIE	520 241 674	539 660 560	0	0	520 241 674	539 660 560
03	HOSPODÁRSKA SÚŤAŽ	71 717 018	72 317 018			71 717 018	72 317 018
04	ZAMESTNANOSŤ A SOCIÁLNE VECI	11 433 869 299	11 623 892 019			11 433 869 299	11 623 892 019
05	POĽNOHOSPODÁRSTVO A ROZVOJ VIDIEKA	52 440 612 622	52 415 384 068			52 440 612 622	52 415 384 068
06	ENERGETIKA A DOPRAVA	980 952 518	1 184 430 518	0	0	980 952 518	1 184 430 518
07	ŽIVOTNÉ PROSTREDIE	352 106 231	327 936 231			352 106 231	327 936 231
08	VÝSKUM	3 564 658 302	2 693 253 302			3 564 658 302	2 693 253 302
09	INFORMAČNÁ SPOLOČNOSŤ A MÉDIÁ	1 433 549 466	1 174 019 466			1 433 549 466	1 174 019 466
10	PRIAMY VÝSKUM	348 472 000	358 603 000			348 472 000	358 603 000
11	RYBNÉ HOSPODÁRSTVO A NÁMORNÉ ZÁLEŽITOSTI	891 221 601	1 159 371 478			891 221 601	1 159 371 478
12	VNÚTORNÝ TRH	56 267 176	57 767 176			56 267 176	57 767 176
13	REGIONÁLNA POLITIKA	34 647 648 813	27 173 083 560			34 647 648 813	27 173 083 560
14	DANE A COLNÁ ÚNIA	109 879 730	113 934 808			109 879 730	113 934 808
15	VZDELANIE A KULTÚRA	1 221 270 895	1 156 966 336			1 221 270 895	1 156 966 336
16	KOMUNIKÁCIA	201 031 110	192 303 110			201 031 110	192 303 110
17	ZDRAVIE A OCHRANA SPOTREBITEĽA	532 384 275	275 456 486			532 384 275	275 456 486
18	PRIESTOR SLOBODY, BEZPEČNOSTI A SPRAVODLIVOSTI	612 218 065	478 093 065			612 218 065	478 093 065
19	VONKAJŠIE VZŤAHY	3 425 688 752	2 955 185 510			3 425 688 752	2 955 185 510
20	OBCHOD	71 484 245	68 384 245			71 484 245	68 384 245
21	ROZVOJ A VZŤAHY S KRAJINAMI AFRICKEJ, KARIBSKEJ A TICHOMORSKEJ OBLASTI (AKT)	1 216 498 330	1 148 711 330			1 216 498 330	1 148 711 330
22	ROZŠÍRENIE	1 051 549 473	1 804 649 473	p.m.	p.m.	1 051 549 473	1 804 649 473
23	HUMANITÁRNA POMOC	749 652 036	749 652 036			749 652 036	749 652 036
24	BOJ PROTI PODVODOM	57 792 000	62 157 000			57 792 000	62 157 000
25	KOORDINÁCIA POLITIKY KOMISIE A PRÁVNE PORADENSTVO	168 763 269	168 663 269			168 763 269	168 663 269
26	ADMINISTRATÍVA KOMISIE	920 314 057	920 314 057			920 314 057	920 314 057
27	ROZPOČET	518 734 702	518 734 702			518 734 702	518 734 702
28	AUDIT	9 188 452	9 188 452			9 188 452	9 188 452
29	ŠTATISTIKA	121 323 762	118 723 762			121 323 762	118 723 762
30	DÔCHODKY	997 490 000	997 490 000			997 490 000	997 490 000
31	JAZYKOVÉ SLUŽBY	358 990 525	358 990 525			358 990 525	358 990 525
40	REZERVY	4 442 999 763	1 558 173 373			4 442 999 763	1 558 173 373
	Výdavky D – Súčet	**123 998 278 473**	**112 920 028 747**	**0**	**0**	**123 998 278 473**	**112 920 028 747**

KOMISIA

HLAVA 02

PODNIKANIE

Všeobecné ciele

Cieľom tejto oblasti politiky je vytvoriť z EÚ najkonkurencieschopnejšiu a najdynamickejšiu ekonomiku založenú na poznatkoch tým, že bude vo väčšej miere založená na podnikavosti a na inováciách, a tým, že sa ešte viac využije potenciál vnútorného trhu.

Hlava Kapitola	Položka	Rozpočtové prostriedky 2007		Opravný rozpočet č. 4		Nová suma	
		Záväzky	Platby	Záväzky	Platby	Záväzky	Platby
02 01	ADMINISTRATÍVNE VÝDAVKY V POLITIKE PODNIKANIA	120 400 674	120 400 674	1 500 000	1 500 000	121 900 674	121 900 674
02 02	KONKURENCIESCHOPNOSŤ, PRIEMYSELNÁ POLITIKA, INOVÁCIA A PODNIKANIE	157 940 000	137 336 000	– 1 500 000	– 1 500 000	156 440 000	135 836 000
02 03	VNÚTORNÝ TRH PRE TOVAR A SEKTOROVÉ POLITIKY	70 185 000	73 127 000			70 185 000	73 127 000
02 04	SPOLUPRÁCA – VESMÍR A BEZPEČNOSŤ	171 716 000	208 636 886			171 716 000	208 636 886
02 49	VÝDAVKY NA ADMINISTRATÍVNE RIADENIE PROGRAMOV, VYČLENENÉ V SÚLADE S PREDCHÁDZAJÚCIM NARIADENÍM O ROZPOČTOVÝCH PRAVIDLÁCH	—	160 000			—	160 000
	Hlava 02 – Súčet	**520 241 674**	**539 660 560**	**0**	**0**	**520 241 674**	**539 660 560**

KOMISIA

HLAVA 02

PODNIKANIE

KAPITOLA 02 01 — ADMINISTRATÍVNE VÝDAVKY V POLITIKE PODNIKANIA

Hlava Kapitola Článok Položka	Položka	FR	Rozpočtové prostriedky 2007	Opravný rozpočet č. 4	Nová suma
02 01	ADMINISTRATÍVNE VÝDAVKY V POLITIKE PODNIKANIA				
02 01 01	***Výdavky vzťahujúce sa na zamestnancov v aktívnom služobnom pomere v oblasti politiky podnikania***	5	67 773 851		67 773 851
	Článok 02 01 01 – Medzisúčet		67 773 851		67 773 851
02 01 02	***Výdavky na externých pracovníkov a ostatné výdavky na riadenie ako podpora politiky podnikania***				
02 01 02 01	Externí pracovníci	5	6 779 120		6 779 120
02 01 02 11	Ostatné výdavky na riadenie	5	6 919 221 (1)		6 919 221 (1)
	Článok 02 01 02 – Medzisúčet		13 698 341		13 698 341
02 01 03	***Výdavky na zariadenie a služby v oblasti politiky podnikania***	5	5 107 482		5 107 482
	Článok 02 01 03 – Medzisúčet		5 107 482		5 107 482
02 01 04	***Výdavky na podporu činností v politike podnikania***				
02 01 04 01	Fungovanie a rozvoj vnútorného trhu najmä v oblastiach oznamovania, vydávania osvedčení a odvetvovej aproximácie – Výdavky na administratívne riadenie	1.1	2 700 000		2 700 000
02 01 04 02	Štandardizácia a aproximácia právnych predpisov – Výdavky na administratívne riadenie	1.1	500 000		500 000
02 01 04 03	Doplnenie politiky Európskej únie v oblasti konkurencieschopnosti priemyslu – Výdavky na administratívne riadenie	1.1	p.m.		p.m.
02 01 04 04	Rámcový program pre konkurencieschopnosť a inovácie – Program pre podnikanie a inovácie – Výdavky na administratívne riadenie	1.1	10 600 000	– 1 582 000	9 018 000

(1) Rozpočtové prostriedky vo výške 114 530 EUR sú zahrnuté v článku 40 01 40.

KOMISIA

KAPITOLA 02 01 — ADMINISTRATÍVNE VÝDAVKY V POLITIKE PODNIKANIA *(pokračovanie)*

Hlava Kapitola Článok Položka	Položka	FR	Rozpočtové prostriedky 2007	Opravný rozpočet č. 4	Nová suma
02 01 04 05	Paneurópske eGovernment služby pre verejnú správu, podnikateľské subjekty a občanov (IDABC) – Výdavky na administratívne riadenie	1.1	720 000		720 000
02 01 04 30	Výkonná agentúra pre konkurencieschopnosť a inovácie – Dotácia z Rámcového programu pre konkurencieschopnosť a inovácie – Program pre podnikanie a inovácie			3 082 000	3 082 000
	Článok 02 01 04 – Medzisúčet		14 520 000	1 500 000	16 020 000
02 01 05	***Výdavky na podporu výskumných činností v politike podnikania***				
02 01 05 01	Výdavky vzťahujúce sa na zamestnancov v oblasti výskumu	1.1	10 188 000		10 188 000
02 01 05 02	Externí pracovníci v oblasti výskumu	1.1	5 253 000		5 253 000
02 01 05 03	Ostatné výdavky na riadenie v oblasti výskumu	1.1	3 860 000		3 860 000
	Článok 02 01 05 – Medzisúčet		19 301 000		19 301 000
	Kapitola 02 01 – Súčet		**120 400 674**	**1 500 000**	**121 900 674**

02 01 04 Výdavky na podporu činností v politike podnikania

02 01 04 04 Rámcový program pre konkurencieschopnosť a inovácie – Program pre podnikanie a inovácie – Výdavky na administratívne riadenie

Rozpočtové prostriedky 2007	Opravný rozpočet č. 4	Nová suma
10 600 000	– 1 582 000	9 018 000

Poznámky

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na pokrytie výdavkov na štúdie, stretnutia odborníkov, informácie a publikácie priamo súvisiace s dosiahnutím cieľa programu alebo opatrení vyskytujúcich sa v tomto článku a na všetky ostatné výdavky na technickú a administratívnu pomoc okrem úloh orgánu verejnej moci, ktoré zabezpečuje Komisia externe podľa zmlúv o službách uzatváraných *ad hoc*, ak platnosť zmlúv s kanceláriami technickej pomoci uplynie počas nasledujúcich rokov.

K rozpočtovým prostriedkom uvedeným v tejto položke sa musia pripočítať príspevky štátov EZVO podľa Dohody o Európskom hospodárskom priestore, a najmä jej článku 82 a protokolu č. 32. Pre informáciu, tieto sumy sa odvodzujú od príspevkov štátov EZVO uvedených v článku 6 3 0 výkazu príjmov, čo predstavuje pripísané príjmy podľa článku 18 ods. 1 písm. d) nariadenia o rozpočtových pravidlách; sú dôvodom na poskytnutie príslušných rozpočtových prostriedkov a na vykonávanie prílohy V k tejto časti výkazu výdavkov tohto oddielu, ktorý tvorí neoddeliteľnú súčasť všeobecného rozpočtu.

KOMISIA

KAPITOLA 02 01 — ADMINISTRATÍVNE VÝDAVKY V POLITIKE PODNIKANIA *(pokračovanie)*

02 01 04 *(pokračovanie)*

02 01 04 04 *(pokračovanie)*

Každý príjem z príspevkov kandidátskych krajín na účasť v programoch Spoločenstva, uvedený v položke 6 0 3 1 výkazu príjmov, môže viesť k ďalším rozpočtovým prostriedkom podľa rovnakého pomeru ako medzi objemom schváleným na výdavky na administratívne riadenie a celkovými rozpočtovými prostriedkami vyčlenenými pre program v súlade s článkom 18 ods. 1 písm. d) nariadenia o rozpočtových pravidlách.

Právny základ

Pozri článok 02 02 01.

02 01 04 30 Výkonná agentúra pre konkurencieschopnosť a inovácie – Dotácia z Rámcového programu pre konkurencieschopnosť a inovácie – Program pre podnikanie a inovácie

Rozpočtové prostriedky 2007	Opravný rozpočet č. 4	Nová suma
	3 082 000	3 082 000

Poznámky

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na pokrytie výdavkov na zamestnancov a administratívnych výdavkov Výkonnej agentúry pre konkurencieschopnosť a inovácie vzniknutých na základe účasti agentúry na riadení činnosti Rámcového programu pre konkurencieschopnosť a inovácie – Program pre podnikanie a inovácie.

K rozpočtovým prostriedkom uvedeným v tejto položke sa musia pripočítať príspevky štátov EZVO podľa Dohody o Európskom hospodárskom priestore, a najmä jej článku 82 a protokolu č. 32. Pre informáciu, tieto sumy sa odvodzujú od príspevkov štátov EZVO uvedených v článku 6 3 0 výkazu príjmov, čo predstavuje pripísané príjmy podľa článku 18 ods. 1 písm. d) nariadenia o rozpočtových pravidlách; sú dôvodom na poskytnutie príslušných rozpočtových prostriedkov a na vykonávanie prílohy V k tejto časti výkazu výdavkov tohto oddielu, ktorý tvorí neoddeliteľnú súčasť všeobecného rozpočtu.

Každý príjem z príspevkov kandidátskych krajín na účasť v programoch Spoločenstva, uvedený v položke 6 0 3 1 výkazu príjmov, môže viesť k ďalším rozpočtovým prostriedkom podľa rovnakého pomeru ako medzi objemom schváleným na výdavky na administratívne riadenie a celkovými rozpočtovými prostriedkami vyčlenenými pre program v súlade s článkom 18 ods. 1 písm. d) nariadenia o rozpočtových pravidlách.

Príjmy pochádzajúce z príspevkov tretích strán uvedené v položke 6 0 3 3 výkazu príjmov umožnia zahrnutie dodatočných rozpočtových prostriedkov do tejto položky v súlade s rozpočtovými pravidlami.

Plán pracovných miest Výkonnej agentúry pre konkurencieschopnosť a inovácie je stanovený v časti C „Zamestnanci“ všeobecného výkazu príjmov (zväzok 1).

Právny základ

Rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady č. 1639/2006/ES z 24. októbra 2006, ktorým sa ustanovuje rámcový program pre konkurencieschopnosť a inovácie (2007 – 2013) (Ú. v. EÚ L 310, 9.11.2006, s. 15).

Rozhodnutie Komisie č. 2004/20/ES z 23. decembra 2003 o zriadení výkonného orgánu ako „výkonnej správy pre inteligentnú energiu“ na riadenie činnosti Spoločenstva v oblasti energií na základe nariadenia Rady (ES) č. 58/2003 (Ú. v. EÚ L 5, 9.1.2004, s. 85), zmenené a doplnené rozhodnutím Komisie č. 2007/372/ES z 31. mája 2007 s cieľom transformovať „Výkonnú správu pre inteligentnú energiu“ na „Výkonnú agentúru pre konkurencieschopnosť a inovácie“ (Ú. v. EÚ L 140, 1.6.2007, s. 52).

Odkazy na súvisiace právne akty

Nariadenie Rady (ES) č. 58/2003 z 19. decembra 2002, ktoré stanovuje štatút výkonných orgánov, ktorým majú byť zverené niektoré úlohy v rámci riadenia programov Spoločenstva (Ú. v. ES L 11, 16.1.2003, s. 1).

KOMISIA

KAPITOLA 02 02 — KONKURENCIESCHOPNOSŤ, PRIEMYSELNÁ POLITIKA, INOVÁCIA A PODNIKANIE

Hlava Kapitola Článok Položka	Položka	FR	Rozpočtové prostriedky 2007		Opravný rozpočet č. 4		Nová suma	
			Záväzky	Platby	Záväzky	Platby	Záväzky	Platby
02 02	KONKURENCIESCHOPNOSŤ, PRIEMYSELNÁ POLITIKA, INOVÁCIA A PODNIKANIE							
02 02 01	***Rámcový program pre konkurencieschopnosť a inováciu – Program pre podnikanie a inováciu***	1.1	112 600 000	60 000 000	– 1 500 000	– 1 500 000	111 100 000	58 500 000
	Článok 02 02 01 – Medzisúčet		112 600 000	60 000 000	– 1 500 000	– 1 500 000	111 100 000	58 500 000
02 02 02	***Doplnenie konkurencieschopnosti, inovácie a podnikania***							
02 02 02 01	Doplnenie politiky Európskej únie v oblasti konkurencieschopnosti priemyslu	1.1	3 060 000	5 395 000			3 060 000	5 395 000
02 02 02 02	Ukončenie a doplnenie programu pre podniky a podnikanie, najmä pre MSP	1.1	p.m.	13 661 000			p.m.	13 661 000
	Článok 02 02 02 – Medzisúčet		3 060 000	19 056 000			3 060 000	19 056 000
02 02 03	***Zlepšovanie podnikateľského prostredia pre MSP***							
02 02 03 01	Konsolidácia vnútorného trhu – Pilotný projekt spolupráce a spájania MSP	1.1	p.m.	2 000 000			p.m.	2 000 000
02 02 03 02	Podpora pre MSP v novom finančnom prostredí	1.1	p.m.	7 000 000			p.m.	7 000 000
02 02 03 03	Pilotný projekt – Prenos odborných vedomostí prostredníctvom tútorstva MSP	1.1	p.m.	2 000 000			p.m.	2 000 000
02 02 03 04	Erasmus pre mladých podnikateľov	1.1	3 000 000	3 000 000			3 000 000	3 000 000
	Článok 02 02 03 – Medzisúčet		3 000 000	14 000 000			3 000 000	14 000 000

KOMISIA

KAPITOLA 02 02 — KONKURENCIESCHOPNOSŤ, PRIEMYSELNÁ POLITIKA, INOVÁCIA A PODNIKANIE *(pokračovanie)*

Hlava Kapitola Článok Položka	Položka	FR	Rozpočtové prostriedky 2007		Opravný rozpočet č. 4		Nová suma	
			Záväzky	Platby	Záväzky	Platby	Záväzky	Platby
02 02 04	***Siete pre elektronickú výmenu údajov medzi správnymi orgánmi (IDA)***							
02 02 04 01	Paneurópske eGovernment služby pre verejnú správu, podnikateľov a občanov (IDABC)	1.1	29 280 000	34 880 000			29 280 000	34 880 000
02 02 04 02	Ukončenie predchádzajúcich programov IDA	1.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Článok 02 02 04 – Medzisúčet		29 280 000	34 880 000			29 280 000	34 880 000
02 02 05	***Program rozšírenia pre MSP***							
02 02 05 01	Program rozšírenia pre MSP	1.1	p.m.	1 000 000			p.m.	1 000 000
02 02 05 05	Pilotný projekt – Opatrenia na podporu spolupráce a partnerstiev medzi mikropodnikmi, malými a strednými podnikmi	1.1	2 000 000	2 000 000			2 000 000	2 000 000
	Článok 02 02 05 – Medzisúčet		2 000 000	3 000 000			2 000 000	3 000 000
02 02 06	***Pilotný projekt – Oblasti znalostí***	1.1	p.m.	550 000			p.m.	550 000
	Článok 02 02 06 – Medzisúčet		p.m.	550 000			p.m.	550 000
02 02 07	***Opatrenia v spoločensko-hospodárskej oblasti (družstvá, vzájomné spoločnosti, združenia a nadácie)***	1.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Článok 02 02 07 – Medzisúčet		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
02 02 08	***Pilotný projekt Výnimočné európske destinácie***	1.1	1 000 000	850 000			1 000 000	850 000
	Článok 02 02 08 – Medzisúčet		1 000 000	850 000			1 000 000	850 000
02 02 09	***Prípravná akcia: Dôležitá úloha EÚ v globalizovanom svete***	1.1	5 000 000	3 000 000			5 000 000	3 000 000
	Článok 02 02 09 – Medzisúčet		5 000 000	3 000 000			5 000 000	3 000 000

KOMISIA

KAPITOLA 02 02 — KONKURENCIESCHOPNOSŤ, PRIEMYSELNÁ POLITIKA, INOVÁCIA A PODNIKANIE *(pokračovanie)*

Hlava Kapitola Článok Položka	Položka	FR	Rozpočtové prostriedky 2007		Opravný rozpočet č. 4		Nová suma	
			Záväzky	Platby	Záväzky	Platby	Záväzky	Platby
02 02 10	***Pilotný projekt v oblasti prenosu technológií***	1.1	2 000 000	2 000 000			2 000 000	2 000 000
	Článok 02 02 10 – Medzisúčet		2 000 000	2 000 000			2 000 000	2 000 000
	Kapitola 02 02 – Súčet		**157 940 000**	**137 336 000**	**– 1 500 000**	**– 1 500 000**	**156 440 000**	**135 836 000**

02 02 01 ***Rámcový program pre konkurencieschopnosť a inováciu – Program pre podnikanie a inováciu***

Rozpočtové prostriedky 2007		Opravný rozpočet č. 4		Nová suma	
Záväzky	Platby	Záväzky	Platby	Záväzky	Platby
112 600 000	60 000 000	– 1 500 000	– 1 500 000	111 100 000	58 500 000

Pravdepodobný rozvrh platieb vo vzťahu k záväzkom je nasledovný:

Záväzky		Platby				
		2006	2007	2008	2009	Nasledujúce roky a iné
Nesplatené záväzky z obdobia pred 2006						
Viazané rozpočtové prostriedky znovu disponibilné a/alebo prenesené z 2005						
Rozpočtové prostriedky 2006						
Rozpočtové prostriedky 2007	111 100 000		58 500 000	36 200 000	9 400 000	7 000 000
Súčet	111 100 000		58 500 000	36 200 000	9 400 000	7 000 000

Poznámky

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na posilnenie konkurencieschopnosti podnikov, a najmä malých a stredných podnikov (MSP), podporovanie inovácie a urýchlenie rozvoja konkurencieschopnej, inovačnej, environmentálne orientovanej a inkluzívnej informačnej spoločnosti vrátane e-obchodu a ekoinovácie.

Akcie v súvislosti s ekoinováciou môžu zahŕňať podporu prijímania environmentálnych technológií a podnikania ekoinovačných činností; spoluinvestovanie do fondov rizikového kapitálu, ktoré poskytujú kapitál aj spoločnostiam investujúcim do ekoinovácie; podporu ekoinovačných sietí a zoskupení, verejno-súkromných partnerstiev v oblasti ekoinovácie a vývoja inovačných obchodných služieb, uľahčovania alebo podpory ekoinovácie; podporu nových a integrovaných prístupov k ekoinovácii v oblastiach, ako napr. environmentálny manažment a vývoj ekologicky vhodných produktov, procesov a služieb so zreteľom na celú dĺžku ich životného cyklu.

Spoločenstvo poskytne podporu projektom, ktoré sa zaoberajú prvým použitím alebo trhovým uplatnením inovačných či ekoinovačných techník, produktov alebo postupov významných pre Spoločenstvo, ktoré boli úspešne technicky predvedené, ale ktoré zatiaľ vo väčšej miere neprenikli na trh z dôvodu reziduálneho rizika. Tieto sa navrhnú s cieľom širšieho využitia v rámci zúčastnených krajín a uľahčenia ich prijatia na trhu.

KOMISIA

KAPITOLA 02 02 — KONKURENCIESCHOPNOSŤ, PRIEMYSELNÁ POLITIKA, INOVÁCIA A PODNIKANIE *(pokračovanie)*

02 02 01 *(pokračovanie)*

Realizované opatrenia sú najmä:

— siete spájajúce rôzne zúčastnené strany,

— trhové uplatnenie, projekty a ostatné opatrenia na podporu inovácie,

— analýzy politík, rozvoj a koordinácia so zúčastnenými krajinami,

— výmena informácií, šírenie a zvyšovanie povedomia,

— podpora spoločným činnostiam členských štátov alebo regiónov

a ostatné opatrenia zahrnuté v rámcovom programe pre konkurencieschopnosť a inováciu.

K rozpočtovým prostriedkom uvedeným v tejto položke sa musia pripočítať príspevky štátov EZVO podľa Dohody o Európskom hospodárskom priestore, a najmä jej článku 82 a protokolu č. 32. Pre informáciu, tieto sumy sa odvodzujú od príspevkov štátov EZVO uvedených v článku 6 3 0 výkazu príjmov, čo predstavuje pripísané príjmy podľa článku 18 ods. 1 písm. d) nariadenia o rozpočtových pravidlách; sú dôvodom na poskytnutie príslušných rozpočtových prostriedkov a na vykonávanie prílohy V k tejto časti výkazu výdavkov tohto oddielu, ktorý tvorí neoddeliteľnú súčasť všeobecného rozpočtu.

Všetky príjmy vyplývajúce z príspevku kandidátskych krajín za účasť na programoch Spoločenstva, ktoré sú uvedené v položke 6 0 3 1 výkazu príjmov, môžu viesť k ďalším rozpočtovým prostriedkom v súlade s článkom 18 ods. 1 písm. d) nariadenia o rozpočtových pravidlách.

Všetky príjmy vyplývajúce z príspevku tretích strán, ktoré sú uvedené v položke 6 0 3 3 výkazu príjmov, budú znamenať vznik ďalších rozpočtových prostriedkov pre túto položku v súlade s nariadením o rozpočtových pravidlách.

Právny základ

Rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady č. 1639/2006/ES z 24. októbra 2006, ktorým sa ustanovuje rámcový program pre konkurencieschopnosť a inovácie (2007 – 2013) (Ú. v. EÚ L 310, 9.11.2006, s. 15).

KOMISIA

HLAVA 06

ENERGETIKA A DOPRAVA

Všeobecné ciele

Cieľom tejto oblasti politiky je zosúladiť energetiku a dopravu s požiadavkami životného prostredia a zároveň zaručiť hospodársky rast, zabezpečiť istotu a bezpečnosť dodávok sústredením sa na dobudovanie vnútorného trhu a zaistiť posun k iným druhom prepravy v doprave a energetike spolu s opatreniami súvisiacimi s bezpečnosťou a rozvojom transeurópskych sietí.

Hlava Kapitola	Položka	Rozpočtové prostriedky 2007		Opravný rozpočet č. 4		Nová suma	
		Záväzky	Platby	Záväzky	Platby	Záväzky	Platby
06 01	ADMINISTRATÍVNE VÝDAVKY V OBLASTI POLITIKY ENERGETIKY A DOPRAVY	128 300 418	128 300 418	1 330 000	1 330 000	129 630 418	129 630 418
06 02	VNÚTROZEMSKÁ, LETECKÁ A NÁMORNÁ DOPRAVA	260 845 100	231 270 100	– 870 000	– 870 000	259 975 100	230 400 100
06 03	TRANSEURÓPSKE SIETE	21 200 000	361 500 000			21 200 000	361 500 000
06 04	TRADIČNÉ A OBNOVITEĽNÉ ENERGIE	65 383 000	76 360 000	– 460 000	– 460 000	64 923 000	75 900 000
06 05	JADROVÁ ENERGIA	264 300 000	175 400 000			264 300 000	175 400 000
06 06	VÝSKUM SÚVISIACI S ENERGETIKOU A DOPRAVOU	234 424 000	203 700 000			234 424 000	203 700 000
06 07	BEZPEČNOSŤ A OCHRANA UŽÍVATEĽOV ENERGIE A DOPRAVY	6 500 000	7 900 000			6 500 000	7 900 000
06 49	VÝDAVKY NA ADMINISTRATÍVNE RIADENIE PROGRAMOV, VYČLENENÉ V SÚLADE S PREDCHÁDZAJÚCIM NARIADENÍM O ROZPOČTOVÝCH PRAVIDLÁCH	—	—			—	—
	Hlava 06 – Súčet	**980 952 518**	**1 184 430 518**	**0**	**0**	**980 952 518**	**1 184 430 518**

KOMISIA

HLAVA 06

ENERGETIKA A DOPRAVA

KAPITOLA 06 01 — ADMINISTRATÍVNE VÝDAVKY V OBLASTI POLITIKY ENERGETIKY A DOPRAVY

Hlava Kapitola Článok Položka	Položka	FR	Rozpočtové prostriedky 2007	Opravný rozpočet č. 4	Nová suma
06 01	ADMINISTRATÍVNE VÝDAVKY V OBLASTI POLITIKY ENERGETIKY A DOPRAVY				
06 01 01	***Výdavky vzťahujúce sa na zamestnancov v aktívnom služobnom pomere v oblasti politiky energetiky a dopravy***	5	74 207 519		74 207 519
	Článok 06 01 01 – Medzisúčet		74 207 519		74 207 519
06 01 02	***Výdavky na externých pracovníkov a ostatné výdavky na riadenie ako podpora politiky energetiky a dopravy***				
06 01 02 01	Externí pracovníci	5	4 164 324		4 164 324
06 01 02 11	Ostatné výdavky na riadenie	5	7 147 247 (1)		7 147 247 (1)
	Článok 06 01 02 – Medzisúčet		11 311 571		11 311 571
06 01 03	***Výdavky súvisiace so zariadeniami a službami v oblasti politiky energetiky a dopravy***	5	5 592 328		5 592 328
	Článok 06 01 03 – Medzisúčet		5 592 328		5 592 328
06 01 04	***Výdavky na podporu projektov v oblasti politiky energetiky a dopravy***				
06 01 04 01	Program Marco Polo II – Výdavky na administratívne riadenie	1.1	225 000		225 000
06 01 04 02	Doprava – Výdavky na administratívne riadenie	1.1	500 000		500 000
06 01 04 03	Tradičná energia – Výdavky na administratívne riadenie	1.1	300 000		300 000
06 01 04 04	Finančná podpora projektom spoločného záujmu v transeurópskej dopravnej sieti – Výdavky na administratívne riadenie	1.1	5 000 000		5 000 000
06 01 04 05	Finančná podpora projektom spoločného záujmu v transeurópskej energetickej sieti – Výdavky na administratívne riadenie	1.1	800 000		800 000
06 01 04 06	Jadrová energia – Výdavky na administratívne riadenie	1.1	400 000		400 000
06 01 04 07	Bezpečnosť a ochrana užívateľov energie a dopravy – Výdavky na administratívne riadenie	1.1	100 000		100 000

(1) Rozpočtové prostriedky vo výške 146 959 EUR sú zahrnuté v článku 40 01 40.

KOMISIA

KAPITOLA 06 01 — ADMINISTRATÍVNE VÝDAVKY V OBLASTI POLITIKY ENERGETIKY A DOPRAVY *(pokračovanie)*

Hlava Kapitola Článok Položka	Položka	FR	Rozpočtové prostriedky 2007	Opravný rozpočet č. 4	Nová suma
06 01 04 08	Ukončenie programu Inteligentná energia pre Európu (2003 až 2006) – Výdavky na administratívne riadenie	1.1	p.m.		p.m.
06 01 04 09	Informácie a komunikácia – Výdavky na administratívne riadenie	1.1	900 000		900 000
06 01 04 10	Rámcový program inovácie a konkurencieschopnosti – Program Inteligentná energia pre Európu – Výdavky na administratívne riadenie	1.1	840 000		840 000
06 01 04 30	Výkonná agentúra pre konkurencieschopnosť a inovácie – Dotácia z Rámcového programu pre konkurencieschopnosť a inovácie – Program Inteligentná energia – Európa	1.1	5 277 000	460 000	5 737 000
06 01 04 31	Transeurópske dopravné siete – Výkonná agentúra	1.1	8 617 000		8 617 000
06 01 04 32	Výkonná agentúra pre konkurencieschopnosť a inovácie – Dotácia z programu Marco Polo II			870 000	870 000
	Článok 06 01 04 – Medzisúčet		22 959 000	1 330 000	24 289 000
06 01 05	***Výdavky na podporu výskumných činností v oblasti politiky energetiky a dopravy***				
06 01 05 01	Výdavky vzťahujúce sa na zamestnancov v oblasti výskumu	1.1	5 500 000		5 500 000
06 01 05 02	Externí pracovníci v oblasti výskumu	1.1	5 000 000		5 000 000
06 01 05 03	Ostatné výdavky na riadenie v oblasti výskumu	1.1	3 500 000		3 500 000
	Článok 06 01 05 – Medzisúčet		14 000 000		14 000 000
06 01 06	***Dotácia Euratomu na prevádzkovanie Agentúry pre zásobovanie***	5	230 000		230 000
	Článok 06 01 06 – Medzisúčet		230 000		230 000
	Kapitola 06 01 – Súčet		**128 300 418**	**1 330 000**	**129 630 418**

KOMISIA

KAPITOLA 06 01 — ADMINISTRATÍVNE VÝDAVKY V OBLASTI POLITIKY ENERGETIKY A DOPRAVY *(pokračovanie)*

06 01 04 Výdavky na podporu projektov v oblasti politiky energetiky a dopravy

06 01 04 30 Výkonná agentúra pre konkurencieschopnosť a inovácie – Dotácia z Rámcového programu pre konkurencieschopnosť a inovácie – Program „Inteligentná energia – Európa“

Rozpočtové prostriedky 2007	Opravný rozpočet č. 4	Nová suma
5 277 000	460 000	5 737 000

Poznámky

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na pokrytie výdavkov na zamestnancov a administratívnych výdavkov Výkonnej agentúry pre konkurencieschopnosť a inovácie vzniknutých na základe účasti agentúry na riadení činnosti Rámcového programu pre konkurencieschopnosť a inovácie – Program Inteligentná energia – Európa.

K rozpočtovým prostriedkom uvedeným v tejto položke sa musia pripočítať príspevky štátov EZVO podľa Dohody o Európskom hospodárskom priestore, a najmä jej článku 82 a protokolu č. 32. Pre informáciu, tieto sumy sa odvodzujú od príspevkov štátov EZVO uvedených v článku 6 3 0 výkazu príjmov, čo predstavuje pripísané príjmy podľa článku 18 ods. 1 písm. d) nariadenia o rozpočtových pravidlách; sú dôvodom na poskytnutie príslušných rozpočtových prostriedkov a na vykonávanie prílohy V k tejto časti výkazu výdavkov tohto oddielu, ktorý tvorí neoddeliteľnú súčasť všeobecného rozpočtu.

Každý príjem z príspevkov kandidátskych krajín na účasť v programoch Spoločenstva, uvedený v položke 6 0 3 1 výkazu príjmov, môže byť dôvodom na poskytnutie ďalších rozpočtových prostriedkov v rovnakom pomere ako medzi sumami schválenými na náklady administratívneho riadenia a celkovými rozpočtovými prostriedkami v rámci programu, ktoré sú k dispozícii v súlade s článkom 18 ods. 1 písm. d) nariadenia o rozpočtových pravidlách.

Každý príjem z príspevkov tretích strán uvedený v položke 6 0 3 3 výkazu príjmov bude dôvodom na poskytnutie ďalších rozpočtových prostriedkov, ktoré sa zahrnú do tejto položky v súlade s nariadením o rozpočtových pravidlách.

Plán pracovných miest Výkonnej agentúry pre konkurencieschopnosť a inovácie je stanovený v časti C „Zamestnanci“ všeobecného výkazu príjmov (zväzok 1).

Právny základ

Nariadenie Rady (ES) č. 58/2003 z 19. decembra 2002, ktoré stanovuje štatút výkonných orgánov, ktorým majú byť zverené niektoré úlohy v rámci riadenia programov Spoločenstva (Ú. v. ES L 11, 16.1.2003, s. 1).

Rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady č. 1230/2003/ES z 26. júna 2003, ktorým sa prijíma viacročný program akcií v oblasti energetiky: Inteligentná energia – Európa (2003 až 2006) (Ú. v. EÚ L 176, 15.7.2003, s. 29), zmenené a doplnené rozhodnutím č. 787/2004/ES (Ú. v. EÚ L 138, 30.4.2004, s. 12).

Rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady č. 1639/2006/ES z 24. októbra 2006, ktorým sa ustanovuje rámcový program pre konkurencieschopnosť a inovácie (2007 – 2013) (Ú. v. EÚ L 310, 9.11.2006, s. 15).

Odkazy na súvisiace právne akty

Rozhodnutie Komisie č. 2004/20/ES z 23. decembra 2003 o zriadení výkonného orgánu ako „výkonnej správy pre inteligentnú energiu“ na riadenie činnosti Spoločenstva v oblasti energií na základe nariadenia Rady (ES) č. 58/2003 (Ú. v. EÚ L 5, 9.1.2004, s. 85), zmenené a doplnené rozhodnutím Komisie č. 2007/372/ES z 31. mája 2007 s cieľom transformovať „Výkonnú správu pre inteligentnú energiu“ na „Výkonnú agentúru pre konkurencieschopnosť a inovácie“ (Ú. v. EÚ L 140, 1.6.2007, s. 52).

06 01 04 32 Výkonná agentúra pre konkurencieschopnosť a inovácie – Dotácia z programu Marco Polo II

Rozpočtové prostriedky 2007	Opravný rozpočet č. 4	Nová suma
	870 000	870 000

Poznámky

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na pokrytie výdavkov na zamestnancov a administratívnych výdavkov Výkonnej agentúry pre konkurencieschopnosť a inovácie vzniknutých na základe účasti agentúry na riadení činnosti programu Marco Polo II.

K rozpočtovým prostriedkom uvedeným v tejto položke sa musia pripočítať príspevky štátov EZVO podľa Dohody o Európskom hospodárskom priestore, a najmä jej článku 82 a protokolu č. 32. Pre informáciu, tieto sumy sa odvodzujú od príspevkov štátov EZVO uvedených v článku 6 3 0 výkazu príjmov, čo predstavuje pripísané príjmy podľa článku 18 ods. 1 písm. d) nariadenia o rozpočtových pravidlách; sú dôvodom na poskytnutie príslušných rozpočtových prostriedkov a na vykonávanie prílohy V k tejto časti výkazu výdavkov tohto oddielu, ktorý tvorí neoddeliteľnú súčasť všeobecného rozpočtu.

KOMISIA

KAPITOLA 06 01 — ADMINISTRATÍVNE VÝDAVKY V OBLASTI POLITIKY ENERGETIKY A DOPRAVY *(pokračovanie)*

06 01 04 *(pokračovanie)*

06 01 04 32 *(pokračovanie)*

Každý príjem z príspevkov kandidátskych krajín na účasť v programoch Spoločenstva, uvedený v položke 6 0 3 1 výkazu príjmov, môže byť dôvodom na poskytnutie ďalších rozpočtových prostriedkov v rovnakom pomere ako medzi sumami schválenými na náklady administratívneho riadenia a celkovými rozpočtovými prostriedkami v rámci programu, ktoré sú k dispozícii v súlade s článkom 18 ods. 1 písm. d) nariadenia o rozpočtových pravidlách.

Plán pracovných miest Výkonnej agentúry pre konkurencieschopnosť a inovácie je stanovený v časti C „Zamestnanci“ všeobecného výkazu príjmov (zväzok 1).

Právny základ

Nariadenie Rady (ES) č. 58/2003 z 19. decembra 2002, ktoré stanovuje štatút výkonných orgánov, ktorým majú byť zverené niektoré úlohy v rámci riadenia programov Spoločenstva (Ú. v. ES L 11, 16.1.2003, s. 1).

Rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady č. 1639/2006/ES z 24. októbra 2006, ktorým sa ustanovuje rámcový program pre konkurencieschopnosť a inovácie (2007 – 2013) (Ú. v. EÚ L 310, 9.11.2006, s. 15).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1692/2006 z 24. októbra 2006, ktorým sa ustanovuje druhý program Marco Polo na poskytovanie finančnej pomoci Spoločenstva na zlepšenie environmentálnych vlastností systému nákladnej dopravy (Marco Polo II) a ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 1382/2003 (Ú. v. EÚ L 328, 24.11.2006, s. 1).

Odkazy na súvisiace právne akty

Rozhodnutie Komisie č. 2004/20/ES z 23. decembra 2003 o zriadení výkonného orgánu ako „výkonnej správy pre inteligentnú energiu“ na riadenie činnosti Spoločenstva v oblasti energií na základe nariadenia Rady (ES) č. 58/2003 (Ú. v. EÚ L 5, 9.1.2004, s. 85), zmenené a doplnené rozhodnutím Komisie č. 2007/372/ES z 31. mája 2007 s cieľom transformovať „Výkonnú správu pre inteligentnú energiu“ na „Výkonnú agentúru pre konkurencieschopnosť a inovácie“ (Ú. v. EÚ L 140, 1.6.2007, s. 52.

KOMISIA

KAPITOLA 06 02 — VNÚTROZEMSKÁ, LETECKÁ A NÁMORNÁ DOPRAVA

Hlava Kapitola Článok Položka	Položka	FR	Rozpočtové prostriedky 2007		Opravný rozpočet č. 4		Nová suma	
			Záväzky	Platby	Záväzky	Platby	Záväzky	Platby
06 02	VNÚTROZEMSKÁ, LETECKÁ A NÁMORNÁ DOPRAVA							
06 02 01	***Európska agentúra pre bezpečnosť letectva***							
06 02 01 01	Európska agentúra pre bezpečnosť letectva – Dotácia v rámci hláv 1 a 2	1.1	12 525 600 (1)	12 525 600 (1)			12 525 600 (1)	12 525 600 (1)
06 02 01 02	Európska agentúra pre bezpečnosť letectva – Dotácia v rámci hlavy 3	1.1	9 914 400 (2)	9 914 400 (2)			9 914 400 (2)	9 914 400 (2)
	Článok 06 02 01 – Medzisúčet		22 440 000	22 440 000			22 440 000	22 440 000
06 02 02	***Európska námorná bezpečnostná agentúra***							
06 02 02 01	Európska námorná bezpečnostná agentúra – Dotácia v rámci hláv 1 a 2	1.1	16 626 000 (3)	16 626 000 (3)			16 626 000 (3)	16 626 000 (3)
06 02 02 02	Európska námorná bezpečnostná agentúra – Dotácia v rámci hlavy 3	1.1	4 360 000 (4)	4 360 000 (4)			4 360 000 (4)	4 360 000 (4)
06 02 02 03	Európska námorná bezpečnostná agentúra – Opatrenia proti znečisteniu	1.1	25 000 000	25 000 000			25 000 000	25 000 000
	Článok 06 02 02 – Medzisúčet		45 986 000	45 986 000			45 986 000	45 986 000
06 02 03	***Bezpečnosť dopravy***	1.1	10 000 000	14 500 000			10 000 000	14 500 000
	Článok 06 02 03 – Medzisúčet		10 000 000	14 500 000			10 000 000	14 500 000
06 02 04	***Politika trvalo udržateľnej mobility***							
06 02 04 01	Vnútorný trh a optimalizácia dopravných systémov	1.1	6 500 000	7 500 000			6 500 000	7 500 000
06 02 04 02	Práva cestujúcich	1.1	300 000	1 000 000			300 000	1 000 000
	Článok 06 02 04 – Medzisúčet		6 800 000	8 500 000			6 800 000	8 500 000
06 02 06	***Program Marco Polo II***	1.1	55 775 000	5 000 000	– 870 000	– 870 000	54 905 000	4 130 000
	Článok 06 02 06 – Medzisúčet		55 775 000	5 000 000	– 870 000	– 870 000	54 905 000	4 130 000
06 02 07	***Ukončenie programu Marco Polo***	1.1	p.m.	15 000 000			p.m.	15 000 000
	Článok 06 02 07 – Medzisúčet		p.m.	15 000 000			p.m.	15 000 000

(1) Rozpočtové prostriedky vo výške 1 674 400 EUR sú zahrnuté v položke 40 02 41 01.
(2) Rozpočtové prostriedky vo výške 415 600 EUR sú zahrnuté v položke 40 02 41 01.
(3) Rozpočtové prostriedky vo výške 1 874 000 EUR sú zahrnuté v položke 40 02 41 01.
(4) Rozpočtové prostriedky vo výške 240 000 EUR sú zahrnuté v položke 40 02 41 01.

KOMISIA

KAPITOLA 06 02 — VNÚTROZEMSKÁ, LETECKÁ A NÁMORNÁ DOPRAVA *(pokračovanie)*

Hlava Kapitola Článok Položka	Položka	FR	Rozpočtové prostriedky 2007		Opravný rozpočet č. 4		Nová suma	
			Záväzky	Platby	Záväzky	Platby	Záväzky	Platby
06 02 08	***Európska železničná agentúra pre bezpečnosť a interoperabilitu***							
06 02 08 01	Európska železničná agentúra pre bezpečnosť a interoperabilitu – Dotácia v rámci hláv 1 a 2	1.1	11 276 100 (1)	11 276 100 (1)			11 276 100 (1)	11 276 100 (1)
06 02 08 02	Európska železničná agentúra pre bezpečnosť a interoperabilitu – Dotácia v rámci hlavy 3	1.1	3 468 000 (2)	3 468 000 (2)			3 468 000 (2)	3 468 000 (2)
	Článok 06 02 08 – Medzisúčet		14 744 100	14 744 100			14 744 100	14 744 100
06 02 09	***Dozorný úrad pre program Galileo***							
06 02 09 01	Dozorný úrad pre program Galileo – Dotácie podľa hláv 1 a 2	1.1	2 550 000 (3)	2 550 000 (3)			2 550 000 (3)	2 550 000 (3)
06 02 09 02	Dozorný úrad pre program Galileo – Dotácie podľa hlavy 3	1.1	2 550 000 (4)	2 550 000 (4)			2 550 000 (4)	2 550 000 (4)
	Článok 06 02 09 – Medzisúčet		5 100 000	5 100 000			5 100 000	5 100 000
06 02 10	***Program Galileo***	1.1	100 000 000	100 000 000			100 000 000	100 000 000
	Článok 06 02 10 – Medzisúčet		100 000 000	100 000 000			100 000 000	100 000 000
	Kapitola 06 02 – Súčet		**260 845 100**	**231 270 100**	**– 870 000**	**– 870 000**	**259 975 100**	**230 400 100**

(1) Rozpočtové prostriedky vo výške 1 123 900 EUR sú zahrnuté v položke 40 02 41 01.
(2) Rozpočtové prostriedky vo výške 777 000 EUR sú zahrnuté v položke 40 02 41 01.
(3) Rozpočtové prostriedky vo výške 4 250 000 EUR sú zahrnuté v položke 40 02 41 01.
(4) Rozpočtové prostriedky vo výške 75 000 EUR sú zahrnuté v položke 40 02 41 01.

KOMISIA

KAPITOLA 06 02 — VNÚTROZEMSKÁ, LETECKÁ A NÁMORNÁ DOPRAVA *(pokračovanie)*

06 02 06 Program Marco Polo II

Rozpočtové prostriedky 2007		Opravný rozpočet č. 4		Nová suma	
Záväzky	Platby	Záväzky	Platby	Záväzky	Platby
55 775 000	5 000 000	– 870 000	– 870 000	54 905 000	4 130 000

Pravdepodobný rozvrh platieb vo vzťahu k záväzkom je nasledovný:

Záväzky		Platby				
		2006	2007	2008	2009	Nasledujúce roky a iné
Nesplatené záväzky z obdobia pred 2006						
Viazané rozpočtové prostriedky znovu disponibilné a/alebo prenesené z 2005						
Rozpočtové prostriedky 2006						
Rozpočtové prostriedky 2007	54 905 000		4 130 000	8 366 250	8 366 250	34 042 500
Súčet	54 905 000		4 130 000	8 366 250	8 366 250	34 042 500

Poznámky

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na pokrytie výdavkov na realizáciu programu podpory alternatív pre medzinárodnú cestnú nákladnú prepravu, nazvaného Marco Polo II.

Na dosiahnutie cieľov sa v programe Marco Polo II navrhuje päť druhov opatrení:

— akcie zmeny druhu dopravy s cieľom prevodu významného druhu cestnej dopravy na menej nasýtené druhy dopravy v krátkodobom horizonte,

— katalytické akcie, ktoré umožnia prekonať prekážky štruktúry trhu implementáciou nových inovačných služieb,

— akcie spoločného učenia s cieľom zlepšiť spoluprácu, podiel know-how a rozvoj vedomostí v logistike,

— akcie s cieľom poskytovať logistické služby vysokej kvality založené na námornej pobrežnej doprave, ktoré budú porovnateľné s diaľnicami, a teda sa budú nazývať morské diaľnice,

— akcie na vyhýbanie sa doprave, ktoré budú vyžadovať aktívnu úlohu výrobného priemyslu a logistických systémov v rámci jednej súvislej stratégie s cieľom rozvíjať trvalo udržateľné operácie.

Siete dopravnej infraštruktúry skutočne nie sú vo väčšine členských štátoch vhodné na to, aby slúžili zvýšeným obchodným tokom po rozšírení sa Európskej únie; v týchto prípadoch riešenia multimodálnej dopravy predstavujú najlepšiu odpoveď, a tak je tu obrovský priestor pre program Marco Polo II ako pokračovanie a posilňovanie úspešného programu Marco Polo I.

Podpora komerčných akcií na trhu služieb nákladnej dopravy je odlišná ako podpora poskytnutá prostredníctvom výskumných a rozvojových programov a programu transeurópskej siete. Marco Polo II bude podporovať projekty modálneho presunu vo všetkých segmentoch nákladného trhu, nie iba kombinovanej dopravy.

K rozpočtovým prostriedkom uvedeným v tomto článku sa musia pripočítať príspevky štátov EZVO podľa Dohody o Európskom hospodárskom priestore, a najmä jej článku 82 a protokolu č. 32. Pre informáciu, tieto sumy sa odvodzujú od príspevkov štátov EZVO uvedených v článku 6 3 0 výkazu príjmov, čo predstavuje pripísané príjmy podľa článku 18 ods. 1 písm. d) nariadenia o rozpočtových pravidlách; sú dôvodom na poskytnutie príslušných rozpočtových prostriedkov a na vykonávanie prílohy V k tejto časti výkazu výdavkov tohto oddielu, ktorý tvorí neoddeliteľnú súčasť všeobecného rozpočtu.

KOMISIA

KAPITOLA 06 02 — VNÚTROZEMSKÁ, LETECKÁ A NÁMORNÁ DOPRAVA *(pokračovanie)*

06 02 06 *(pokračovanie)*

Každý príjem z príspevkov kandidátskych krajín na účasť v programoch Spoločenstva, uvedený v položke 6 0 3 1 výkazu príjmov, môže viesť k ďalším rozpočtovým prostriedkom, ktoré sú k dispozícii v súlade s článkom 18 ods. 1 písm. d) nariadenia o rozpočtových pravidlách.

Právny základ

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1692/2006 z 24. októbra 2006, ktorým sa ustanovuje druhý program Marco Polo na poskytovanie finančnej pomoci Spoločenstva na zlepšenie environmentálnych vlastností systému nákladnej dopravy (Marco Polo II) a ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 1382/2003 (Ú. v. EÚ L 328, 24.11.2006, s. 1).

KOMISIA

KAPITOLA 06 04 — TRADIČNÉ A OBNOVITEĽNÉ ENERGIE

Hlava Kapitola Článok Položka	Položka	FR	Rozpočtové prostriedky 2007		Opravný rozpočet č. 4		Nová suma	
			Záväzky	Platby	Záväzky	Platby	Záväzky	Platby
06 04	TRADIČNÉ A OBNOVITEĽNÉ ENERGIE							
06 04 01	***Ukončenie programu Inteligentná energia pre Európu (2003 až 2006)***	1.1	p.m.	59 000 000			p.m.	59 000 000
	Článok 06 04 01 – Medzisúčet		p.m.	59 000 000			p.m.	59 000 000
06 04 02	***Ukončenie programu Inteligentná energia pre Európu (2003 až 2006), externá časť – Coopener***	4	p.m.	3 700 000			p.m.	3 700 000
	Článok 06 04 02 – Medzisúčet		p.m.	3 700 000			p.m.	3 700 000
06 04 03	***Bezpečnosť zásobovania tradičnou energiou***							
06 04 03 01	Monitorovanie európskej bezpečnosti zásobovania energiou	1.1	p.m.	700 000			p.m.	700 000
06 04 03 02	Cezhraničný obchod s elektrinou	1.1	500 000	370 000			500 000	370 000
06 04 03 03	Zemný plyn – vnútorný trh a bezpečnosť dodávok	1.1	800 000	240 000			800 000	240 000
	Článok 06 04 03 – Medzisúčet		1 300 000	1 310 000			1 300 000	1 310 000
06 04 04	***Ukončenie rámcového programu v oblasti energetiky (1999 až 2002) – Tradičná a obnoviteľná energia***	1.1	—	3 000 000			—	3 000 000
	Článok 06 04 04 – Medzisúčet		—	3 000 000			—	3 000 000
06 04 05	***Práva spotrebiteľov energie***	1.1	200 000	450 000			200 000	450 000
	Článok 06 04 05 – Medzisúčet		200 000	450 000			200 000	450 000
06 04 06	***Rámcový program pre konkurencieschopnosť a inováciu – Program Inteligentná energia pre Európu***	1.1	58 883 000	6 900 000	– 460 000	– 460 000	58 423 000	6 440 000
	Článok 06 04 06 – Medzisúčet		58 883 000	6 900 000	– 460 000	– 460 000	58 423 000	6 440 000
06 04 07	***Pilotný projekt o energetickej bezpečnosti – biopalivá***	1.1	5 000 000	2 000 000			5 000 000	2 000 000
	Článok 06 04 07 – Medzisúčet		5 000 000	2 000 000			5 000 000	2 000 000
	Kapitola 06 04 – Súčet		**65 383 000**	**76 360 000**	**– 460 000**	**– 460 000**	**64 923 000**	**75 900 000**

KOMISIA

KAPITOLA 06 04 — TRADIČNÉ A OBNOVITEĽNÉ ENERGIE *(pokračovanie)*

06 04 06 Rámcový program pre konkurencieschopnosť a inováciu – Program Inteligentná energia pre Európu

Rozpočtové prostriedky 2007		Opravný rozpočet č. 4		Nová suma	
Záväzky	Platby	Záväzky	Platby	Záväzky	Platby
58 883 000	6 900 000	– 460 000	– 460 000	58 423 000	6 440 000

Pravdepodobný rozvrh platieb vo vzťahu k záväzkom je nasledovný:

Záväzky		Platby				
		2006	2007	2008	2009	Nasledujúce roky a iné
Nesplatené záväzky z obdobia pred 2006						
Viazané rozpočtové prostriedky znovu disponibilné a/alebo prenesené z 2005						
Rozpočtové prostriedky 2006						
Rozpočtové prostriedky 2007	58 423 000		6 440 000	17 294 500	20 753 400	13 935 100
Súčet	58 423 000		6 440 000	17 294 500	20 753 400	13 935 100

Poznámky

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na financovanie akcií alebo opatrení týkajúcich sa:

— projektov na propagáciu a distribúciu:

a) strategické štúdie na základe zdieľanej analýzy a pravidelné monitorovanie vývoja trhu a trendov v energetike na prípravu budúcich legislatívnych opatrení alebo na preskúmanie existujúcich právnych predpisov vrátane fungovania vnútorného trhu s energiou, na uskutočňovanie stredno- a dlhodobých stratégií v oblasti energetiky s cieľom propagovať trvalo udržateľný rozvoj, ako aj príprava dlhodobých dobrovoľných záväzkov s priemyslom a ostatnými záujmovými skupinami, a na vypracovanie noriem, označenia a systémov vydávania osvedčení, ak je to vhodné, taktiež v spolupráci s tretími krajinami a medzinárodnými organizáciami,

(b) vytváranie, rozširovanie alebo reorganizácia štruktúr a nástrojov pre udržateľný energetický rozvoj vrátane miestnej a regionálnej energetickej správy, ako aj vývoj adekvátnych finančných produktov a trhových nástrojov a budovanie na skúsenostiach so sieťami v minulosti a v prítomnosti;

c) podpora trvalo udržateľných energetických sústav a zariadení s cieľom ďalšieho urýchlenia prieniku na trh a stimulácia investícií na uľahčenie prechodu od demonštrácie k nákupu účinnejších zariadení, informačné kampane a vytváranie inštitucionálnych štruktúr,

d) rozvíjanie informačných, vzdelávacích a školiacich štruktúr, využitie výsledkov, propagácia a šírenie poznatkov a najlepších postupov u všetkých spotrebiteľov, uverejňovanie výsledkov akcií a projektov, ako aj spolupráca s členskými štátmi prostredníctvom operačných sietí,

e) sledovanie realizácie a dosahu legislatívnych a podporných opatrení Spoločenstva,

— projektov na prvé trhové uplatnenie:

podpora projektov, ktoré sa zaoberajú trhovým uplatnením inovačných techník, procesov, produktov alebo postupov významných pre Spoločenstvo, ktoré boli úspešne technicky predvedené. Tieto budú navrhnuté s cieľom širšieho využitia v rámci zúčastnených krajín a uľahčenia ich prijatia na trhu.

KOMISIA

KAPITOLA 06 04 — TRADIČNÉ A OBNOVITEĽNÉ ENERGIE *(pokračovanie)*

06 04 06 *(pokračovanie)*

K rozpočtovým prostriedkom uvedeným v tomto článku sa musia pripočítať príspevky štátov EZVO podľa Dohody o Európskom hospodárskom priestore, a najmä jej článku 82 a protokolu č. 32. Pre informáciu, tieto sumy sa odvodzujú od príspevkov štátov EZVO uvedených v článku 6 3 0 výkazu príjmov, čo predstavuje pripísané príjmy podľa článku 18 ods. 1 písm. d) nariadenia o rozpočtových pravidlách; sú dôvodom na poskytnutie príslušných rozpočtových prostriedkov a na vykonávanie prílohy V k tejto časti výkazu výdavkov tohto oddielu, ktorý tvorí neoddeliteľnú súčasť všeobecného rozpočtu.

Každý príjem z príspevkov kandidátskych krajín na účasť v programoch Spoločenstva, uvedených v položke 6 0 3 1 výkazu príjmov, môže viesť k ďalším rozpočtovým prostriedkom, ktoré sú k dispozícii v súlade s článkom 18 ods. 1 písm. d) nariadenia o rozpočtových pravidlách.

Každý príjem z príspevkov tretích krajín zahrnutý v položke 6 0 3 3 výkazu príjmov bude dôvodom na poskytnutie ďalších rozpočtových prostriedkov, ktoré sa zahrnú do tejto položky v súlade s nariadením o rozpočtových pravidlách.

Právny základ

Rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady č. 1639/2006/ES z 24. októbra 2006 ktorým sa ustanovuje rámcový program pre konkurencieschopnosť a inovácie (2007 – 2013) (Ú. v. EÚ L 310, 9.11.2006, s. 15).

KOMISIA

HLAVA 22

ROZŠÍRENIE

Všeobecné ciele

Táto oblasť politiky sa zaoberá akciami, opatreniami a iniciatívami potrebnými na zabezpečenie toho, aby kandidátske a potenciálne kandidátske krajiny pokračovali v dosahovaní cieľov, ktoré im Európska rada v spolupráci s nimi stanovila.

Zahŕňa to:

— rokovania o úplnom pristúpení Turecka a Chorvátska a ďalšie kroky smerom k otvoreniu prístupových rokovaní s Bývalou juhoslovanskou republikou Macedónsko, ktorej bol udelený status kandidátskej krajiny na zasadnutí Európskej rady v decembri 2005,

— posilnenie stabilizačného a asociačného procesu na západnom Balkáne v nadväznosti na výsledok rozhovorov o postavení Kosova a na výsledky referenda v Čiernohorskej republike, plnenie asociačných dohôd so všetkými krajinami v tomto regióne,

— spustenie jednotného nástroja pre predvstupovú pomoc vo všetkých kandidátskych a potenciálnych kandidátskych krajinách na podporu ich reforiem a príprav na budúce členstvo,

— podporu znovuzjednotenia Cypru s realizáciou balíka pomoci komunite cyperských Turkov,

— podporu dialógu medzi občianskymi spoločnosťami v členských štátoch, kandidátskych a potenciálnych kandidátskych krajinách ako neoddeliteľnej súčasti predvstupového procesu,

— účinnú informačnú a komunikačnú politiku týkajúcu sa rozšírenia tak v kandidátskych, ako aj v potenciálnych kandidátskych krajinách a členských štátoch,

— plánovanie prechodných nástrojov pre Rumunsko a Bulharsko.

Komisia bude tiež pokračovať v postupnom ukončovaní predvstupových programov a prechodných nástrojov vo všetkých nových členských štátoch.

Hlava Kapitola	Položka	Rozpočtové prostriedky 2007		Opravný rozpočet č. 4		Nová suma	
		Záväzky	Platby	Záväzky	Platby	Záväzky	Platby
22 01	ADMINISTRATÍVNE VÝDAVKY V OBLASTI POLITIKY ROZŠÍRENIA	98 839 473	98 839 473	p.m.	p.m.	98 839 473	98 839 473
22 02	RIADENIE NÁSTROJA PREDVSTUPOVEJ POMOCI	855 380 000	1 557 980 000			855 380 000	1 557 980 000
22 03	PRECHODNÝ FOND PRE NOVÉ ČLENSKÉ ŠTÁTY	85 830 000	130 130 000			85 830 000	130 130 000
22 04	INFORMAČNÁ A KOMUNIKAČNÁ STRATÉGIA	11 500 000	13 700 000			11 500 000	13 700 000
22 49	VÝDAVKY NA ADMINISTRATÍVNE RIADENIE PROGRAMOV, VYČLENENÉ V SÚLADE S PREDCHÁDZAJÚCIM NARIADENÍM O ROZPOČTOVÝCH PRAVIDLÁCH	—	4 000 000			—	4 000 000
	Hlava 22 – Súčet	**1 051 549 473**	**1 804 649 473**	**p.m.**	**p.m.**	**1 051 549 473**	**1 804 649 473**

KOMISIA

HLAVA 22

ROZŠÍRENIE

KAPITOLA 22 01 — ADMINISTRATÍVNE VÝDAVKY V OBLASTI POLITIKY ROZŠÍRENIA

Hlava Kapitola Článok Položka	Položka	FR	Rozpočtové prostriedky 2007	Opravný rozpočet č. 4	Nová suma
22 01	ADMINISTRATÍVNE VÝDAVKY V OBLASTI POLITIKY ROZŠÍRENIA				
22 01 01	***Výdavky vzťahujúce sa na zamestnancov v aktívnom služobnom pomere v oblasti politiky rozšírenia***				
22 01 01 01	Výdavky vzťahujúce sa na zamestnancov v aktívnom služobnom pomere GR pre rozšírenie	5	21 592 450		21 592 450
22 01 01 02	Výdavky vzťahujúce sa na zamestnancov v aktívnom služobnom pomere delegácií rozšírenia	5	10 049 003		10 049 003
	Článok 22 01 01 – Medzisúčet		31 641 453		31 641 453
22 01 02	***Výdavky na externých pracovníkov a ostatné výdavky na riadenie ako podpora oblasti politiky rozšírenia***				
22 01 02 01	Externí pracovníci GR pre rozšírenie	5	2 090 779		2 090 779
22 01 02 02	Externí pracovníci delegácií rozšírenia	5	3 621 087		3 621 087
22 01 02 11	Ostatné výdavky na riadenie GR pre rozšírenie	5	1 638 236 [1]		1 638 236 [1]
22 01 02 12	Ostatné výdavky na riadenie delegácií rozšírenia	5	984 314		984 314
	Článok 22 01 02 – Medzisúčet		8 334 416		8 334 416
22 01 03	***Výdavky na zariadenia, služby a budovy a súvisiace výdavky v oblasti politiky rozšírenia***				
22 01 03 01	Výdavky na zariadenia a služby GR pre rozšírenie	5	1 627 222		1 627 222
22 01 03 02	Výdavky na budovy a súvisiace výdavky delegácií rozšírenia	5	8 386 382		8 386 382
	Článok 22 01 03 – Medzisúčet		10 013 604		10 013 604
22 01 04	***Výdavky na podporu operácií v oblasti politiky rozšírenia***				
22 01 04 01	Predvstupová pomoc – Výdavky na administratívne riadenie	4	33 260 000		33 260 000
22 01 04 02	Zastavenie predvstupovej pomoci pre nové členské štáty – Výdavky na administratívne riadenie	4	11 900 000		11 900 000

[1] Rozpočtové prostriedky vo výške 13 716 EUR sú zahrnuté v článku 40 01 40.

KOMISIA

KAPITOLA 22 01 — ADMINISTRATÍVNE VÝDAVKY V OBLASTI POLITIKY ROZŠÍRENIA *(pokračovanie)*

Hlava Kapitola Článok Položka	Položka	FR	Rozpočtové prostriedky 2007	Opravný rozpočet č. 4	Nová suma
22 01 04 03	Prechodný fond pre nové členské štáty – Výdavky na administratívne riadenie	3.2	—		—
22 01 04 04	Predvstupový fond Úradu pre výmenu informácií o technickej pomoci (TAIEX) – Výdavky na administratívne riadenie	4	2 520 000		2 520 000
22 01 04 06	Prechodný fond Úradu pre výmenu informácií o technickej pomoci (TAIEX) pre nové členské štáty – Výdavky na administratívne riadenie	3.2	1 170 000		1 170 000
22 01 04 07	Finančná pomoc na podporu hospodárskeho rozvoja tureckej komunity na Cypre – Výdavky na administratívne riadenie	4	p.m.		p.m.
22 01 04 30	Výkonná agentúra pre vzdelávanie, audiovizuálny sektor a kultúru – Dotácia na programy výdavkovej kapitoly 4 v oblasti politiky rozšírenia			p.m.	p.m.
	Článok 22 01 04 – Medzisúčet		48 850 000	p.m.	48 850 000
	Kapitola 22 01 – Súčet		**98 839 473**	**p.m.**	**98 839 473**

22 01 04 Výdavky na podporu operácií v oblasti politiky rozšírenia

22 01 04 30 Výkonná agentúra pre vzdelávanie, audiovizuálny sektor a kultúru – Dotácia na programy výdavkovej kapitoly 4 v oblasti politiky rozšírenia

Rozpočtové prostriedky 2007	Opravný rozpočet č. 4	Nová suma
	p.m.	p.m.

Poznámky

Nová položka

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na pokrytie operačných nákladov Výkonnej agentúry pre vzdelávanie a kultúru v súvislosti s riadením programov v oblasti politiky rozšírenia. Mandát agentúry bol rozšírený rozhodnutím Komisie 2007/114/ES z 8. februára 2007 o riadenie všetkých programov Mládež a Erasmus Mundus, do ktorých sú zapojení príjemcovia pomoci z Nástroja predvstupovej pomoci.

Právny základ

Nariadenie Rady (ES) č. 58/2003 z 19. decembra 2002, ktoré stanovuje štatút výkonných orgánov, ktorým majú byť zverené niektoré úlohy v rámci riadenia programov Spoločenstva (Ú. v. ES L 11, 16.1.2003, s. 1).

Rozhodnutie Komisie 2007/114/ES z 8. februára 2007, ktorým sa mení a dopĺňa rozhodnutie 2005/56/ES, ktorým sa zriaďuje Výkonná agentúra pre vzdelávanie, audiovizuálny sektor a kultúru na riadenie činnosti Spoločenstva v oblasti vzdelávania, audiovizuálneho sektora a kultúry pri uplatňovaní nariadenia Rady (ES) č. 58/2003 (Ú. v. EÚ L 49, 17.2.2007, s. 21).

Nariadenie Rady (ES) č. 1085/2006 zo 17. júla 2006, ktorým sa ustanovuje nástroj predvstupovej pomoci (IPA) (Ú. v. EÚ L 210, 31.7.2006, s. 82).